

615/134/202

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

(uzatvorená podľa § 51 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov)

ČÍSLO ZMLUVY:

Článok 1.

1.1. ZMLUVNÉ STRANY

1.1.1. IAZASI

názov : Implementačná agentúra pre Operačný program Zamestnanosť
a sociálna inklúzia
sídlo : Špitálska 27, 814 55 Bratislava
Slovenská republika
IČO : 30 854 687
DIČ : SK 2021846299
konajúci : Ing. Martin Ružička, generálny riaditeľ
(ďalej len „IAZASI“)

1.1.2. Vyšší územný celok

názov : Bratislavský samosprávny kraj
sídlo : Sabinovská ul. 16, 820 05 Bratislava
Slovenská republika
konajúci : Ing. Pavol Frešo, predseda
IČO : 36063606
DIČ : 2021 608 369

(ďalej len „BSK“)

1.1.3. POSKYTOVATEĽ SOCIÁLNYCH SLUŽIEB / ZARIADENIE SOCIÁLNYCH SLUŽIEB

názov : Domov sociálnych služieb a zariadenia pre seniorov Rača
sídlo : Pri vinohradoch 267, 831 06 Bratislava
zapísaný v : Register poskytovateľov sociálnych služieb BSK
konajúci : Mgr. Ján Kmeť
IČO : 30804191
DIČ : 2020880719

(ďalej len „Zariadenie“)

uzatvárajú túto Zmluvu o spolupráci v zmysle § 51 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.

9 MAR 2015

- 1.2. Táto Zmluva o spolupráci vrátane všetkých jej príloh sa ďalej označuje aj ako „Zmluva“. IAZASI, BSK a Zariadenie sa pre účely tejto Zmluvy označujú ďalej spoločne aj ako „Zmluvné strany.“
- 1.3. Vzájomné práva a povinnosti medzi IA ZASI, BSK a Zariadením sa riadia Zmluvou, Zmluvou o poskytnutí nenávratného finančného príspevku na realizáciu národného projektu „Podpora procesu deinštitucionalizácie a transformácie systému sociálnych služieb v Bratislavskom samosprávnom kraji“ č. Z2713023001801 (ďalej len „Zmluva o NFP“), ako aj všetkými dokumentmi, na ktoré Zmluva a Zmluva o NFP v ich platnom znení odkazujú a všeobecne záväznými právnymi predpismi SR.

Článok 2.

Predmet a účel zmluvy

- 2.1. Predmetom tejto zmluvy je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností medzi IA ZASI, BSK a Zariadením pri implementácii národného projektu „Podpora procesu deinštitucionalizácie a transformácie systému sociálnych služieb v Bratislavskom samosprávnom kraji“ (ďalej len „NP DI BSK“), financovaného z prostriedkov Európskeho sociálneho fondu, v rámci Operačného programu Zamestnanosť a sociálna inklúzia (ďalej v texte aj „ZaSI“).
- 2.2. IA ZASI sa zaväzuje, že bude BSK a Zariadeniu zabezpečovať vzdelávanie a aktivity súvisiace s procesom deinštitucionalizácie a transformácie systému služieb v Zariadení, v súlade so schváleným NP DI BSK.
- 2.3. BSK sa zaväzuje aktívne spolupracovať a podporovať implementáciu NP DI BSK.
- 2.4. Zariadenie sa zaväzuje aktívne spolupracovať a podporovať implementáciu NP DI BSK.

Článok 3.

Všeobecné povinnosti

- 3.1. BSK a Zariadenie sa zaväzujú dodržiavať ustanovenia Zmluvy a poskytnúť súčinnosť pri implementácii NP DI BSK tak, aby bola implementácia NP DI BSK realizovaná riadne, včas a v súlade s jej podmienkami a podmienkami určenými v Zmluve o NFP a postupovať pri realizácii projektu s odbornou starostlivosťou.
- 3.2. Zmluvné strany sa vzájomne zaväzujú poskytovať si všetku potrebnú súčinnosť na plnenie záväzkov z tejto Zmluvy a Zmluvy o NFP.
- 3.3. BSK sa pri implementácii NP DI BSK zaväzuje najmä:
- zabezpečiť účasť vybraných zariadení na implementácii NP DI BSK,
 - zabezpečovať účasť zamestnancov BSK a zamestnancov vybraných zariadení BSK, zúčastňujúcich sa na implementácii NP DI BSK, v súlade s požiadavkou IAZASI vyplývajúcou zo schváleného NP DI BSK, na vzdelávaníach aktivitách v rámci NP DI BSK, ako aj na základe dohody a pri zohľadnení primeraných oprávnených požiadaviek BSK a Zariadenia. Za primeranú oprávnenú požiadavku sa považuje potreba zabezpečiť prevádzku a chod Zariadenia,
 - v prípade potreby, na vyžiadanie a podľa požiadaviek IAZASI, predkladať IAZASI dokumentáciu, ktorá je nevyhnutná na preukázanie oprávnenosti výdavkov v rámci NP DI BSK v súvislosti so zabezpečovaním vzdelávacích aktivít v rámci NP DI BSK,
 - predkladať, na vyžiadanie kedykoľvek podľa potreby a podľa požiadaviek IAZASI, údaje potrebné pre monitorovanie realizácie projektu,

- zabezpečovať publicitu NP DI BSK na základe usmernení a v súlade s potrebami a záujmami IAZASI (bez nároku na financovanie z rozpočtu BSK)
- v súlade s usmerneniami a požiadavkami IAZASI plniť aj akékoľvek ďalšie aktivity, ktoré sú nevyhnutné v zmysle schváleného NP DI BSK pre jeho úspešnú implementáciu,
- zabezpečovať uchovávanie a archiváciu dokumentácie súvisiacej s realizáciou aktivít v rámci NP DI BSK.

3.4. Zariadenie sa pri implementácii NP DI BSK zaväzuje najmä:

- aktívne spolupracovať v rámci NP DI BSK pri supervízii a monitorovacích aktivitách procesu deinštitucionalizácie v zariadení a na výkon týchto činností poskytovať všetku potrebnú súčinnosť v zmysle schváleného NP DI BSK,
- zabezpečovať priestory pre vzdelávacie aktivity, ktoré budú realizované pre zariadenie alebo priamo v zariadení, a to v termínoch a po dohode s IAZASI,
- zabezpečiť účasť zamestnancov a prijímateľov sociálnych služieb na vzdelávacích aktivitách, realizovaných v rámci NP DI BSK,
- v prípade potreby, na vyžiadanie a podľa požiadaviek IAZASI, predkladať IAZASI dokumentáciu, ktorá je nevyhnutná na preukázanie oprávnenosti výdavkov v rámci NP DI BSK v súvislosti so zabezpečovaním vzdelávacích aktivít v rámci NP DI BSK,
- predkladať, na vyžiadanie a podľa požiadaviek alebo potrieb IAZASI, údaje potrebné pre monitorovanie realizácie projektu,
- zabezpečovať publicitu NP DI BSK na základe usmernení a podľa požiadaviek alebo potrieb IAZASI (bez nároku na financovanie z rozpočtu Zariadenia),
- zabezpečovať uchovávanie a archiváciu dokumentácie, súvisiacej s realizáciou aktivít v rámci NP DI BSK,
- v súlade s usmerneniami a požiadavkami IAZASI plniť aj ďalšie aktivity, ktoré sú nevyhnutné v zmysle schváleného NP DI BSK pre jeho úspešnú implementáciu.

3.5. IAZASI sa pri implementácii NP DI BSK zaväzuje najmä:

- požadovať od BSK a Zariadenia iba nevyhnutné informácie, ktoré nie je možné získať z iných prístupných zdrojov,
- poskytnúť BSK a Zariadeniu dostatočný časový priestor na kvalitné spracovanie požadovaných informácií, aby bola zabezpečená presnosť, správnosť, pravdivosť a úplnosť predkladaných materiálov, a zároveň tak, aby boli zabezpečené termíny a úlohy v nadväznosti na zmluvu o NFP,
- pri príprave a spracovávaní obsahovej stránky metodických príručiek a ďalších materiálov, ktoré budú súvisieť s NP DI BSK postupovať v súlade so schváleným projektom.

Článok 4.

Povinnosť poskytovať informácie

- #### 4.1. BSK je povinné na žiadosť IAZASI bezodkladne predložiť informácie a dokumentáciu súvisiacu s charakterom a postavením BSK a Zariadením, ako aj dokumentáciu, ktorá akokoľvek priamo súvisí s realizáciou aktivít projektu.

- 4.2. Zariadenie je povinné na žiadosť IAZASI bezodkladne predložiť informácie a dokumentáciu súvisiacu s charakterom a postavením BSK a Zariadením, ako aj dokumentáciu, ktorá akokoľvek priamo súvisí s realizáciou aktivít projektu.
- 4.3. BSK je zodpovedné za presnosť, správnosť, pravdivosť a úplnosť všetkých informácií poskytovaných IAZASI, ako aj dokumentácie predkladanej v zmysle čl. 3, bodu 3.3 a 3.4.
- 4.4. Zariadenie je zodpovedné za presnosť, správnosť, pravdivosť a úplnosť všetkých informácií poskytovaných IAZASI, ako aj dokumentácie predkladanej v zmysle čl. 3, bodu 3.3 a 3.4.
- 4.5. Zmluvné strany sú povinné navzájom si oznamovať všetky informácie a relevantné skutočnosti, ktoré by mohli ovplyvniť úspešnú realizáciu NP DI BSK, resp. ktoré priamo súvisia s implementáciou NP DI BSK, a to bez zbytočného odkladu; inak zodpovedajú za škodu, spôsobenú zavineným nesplnením tejto povinnosti.

Článok 5.

Realizácia aktivít v rámci NP DI BSK

- 5.1 IAZASI sa zaväzuje realizovať pre BSK a Zariadenie vzdelávacie a ďalšie aktivity v potrebnom rozsahu a primeranej kvalite, v súlade so schváleným NP DI BSK.
- 5.2 BSK a Zariadenie sa zaväzujú poskytovať si navzájom voči sebe, ako aj voči IAZASI súčinnosť pri zabezpečovaní implementácie NP DI BSK.

Článok 6.

Oprávnenosť výdavkov

- 6.1 BSK a Zariadenie sa zaväzuje jednotlivo, a v prípade potreby aj spolu poskytovať súčinnosť pri zabezpečení a preukazovaní oprávnenosti výdavkov, najmä:
- zabezpečením cieľovej skupiny, ktorá je v súlade so schváleným NP DI BSK (minimálne v rozsahu uvedenom v zmysle Prílohy č. 5 tejto Zmluvy),
 - zabezpečením označenia priestorov Zariadenia, v ktorých prebiehajú aktivity v rámci NP DI BSK,
 - zabezpečením publicity NP DI BSK v zmysle pokynov a usmernení a podľa požiadaviek alebo potrieb IAZASI,
 - predkladaním podpornej dokumentácie, preukazujúcej oprávnenosť výdavkov, a to v lehotách, spôsobom a vo forme požadovanej IAZASI.
- 6.2 V prípade vzniku neoprávnených výdavkov z dôvodu porušenia povinností BSK a Zariadenia definovaných v rámci Zmluvy, je zmluvná strana, ktorá uvedené porušenie spôsobila, povinná IAZASI uhradiť vzniknutú škodu, ktorá súvisí so vznikom neoprávnených výdavkov, v plnom rozsahu.
- 6.3 BSK a Zariadenie sa zaväzuje uhradiť vzniknutú škodu v zmysle bodu 6.2 Zmluvy IAZASI bezodkladne, najneskôr do 30 dní odo dňa doručenia oznámenia o vzniku neoprávnených výdavkov, v rámci ktorých IAZASI identifikuje a preukáže ako dôvod vzniku neoprávnených výdavkov porušenie Zmluvy zo strany BSK, resp. Zariadenia.

Článok 7.

Kontrola kvality zabezpečovaných činností

- 7.1 BSK a Zariadenie má právo identifikovať nedostatky týkajúce sa kvality zabezpečovaných vzdelávacích aktivít, resp. iných aktivít a činností v rámci NP DI BSK a požadovať zo strany IAZASI ich nápravu.
- 7.2 Identifikované nedostatky oznamuje BSK a Zariadenie písomne, a to aj jednotlivo, bezodkladne po ich vzniku. IAZASI je povinný zaslať písomné stanovisko k nedostatkom, identifikovaným podľa prvej vety bodu 7.2 a v prípade uznania identifikovaných nedostatkov, prijať po konzultácii s príslušným BSK také nápravné opatrenia, ktoré považuje za vhodné a účelné.

Článok 8.

Komunikácia zmluvných strán a počítanie času

- 8.1. Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomná komunikácia súvisiaca s touto Zmluvou si pre svoju záväznosť vyžaduje písomnú formu (prostredníctvom doporučenej zásielky, prostredníctvom kuriéra alebo osobným doručením zásielky do podateľne zmluvnej strany).
- 8.2. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak si zmluvná strana neprevezme zásielku zasielanú doporučenou poštou a uloženú na pošte, siedmy pracovný deň od uloženia na pošte sa bude považovať za deň doručenia zásielky, aj keď sa adresát o obsahu uloženej zásielky nedozvedel. Pokiaľ nemožno zásielku doručiť adresátovi a zásielka nebola uložená na pošte, odosielateľ zaslanie zopakuje. Ak ani na druhý pokus nemožno zásielku adresátovi doručiť a zásielka nebola uložená na pošte, považuje sa zásielka za doručenie momentom jej vrátenia odosielateľovi. Informácie adresované v doručovanej zásielke budú zároveň zasielané aj emailom.
- 8.3. Vzájomná komunikácia zmluvných strán súvisiaca s touto Zmluvou môže prebiehať aj v elektronickej forme prostredníctvom e-mailu, a to ako podporný spôsob k písomnej komunikácii, pričom zmluvné strany budú vzájomne, pre elektronicкую formu komunikácie, záväzne používať tieto e-mailové adresy:
IAZASI: martin.chovanec@iazasi.gov.sk
BSK: michaela.sopova@region-bsk.sk
Zariadenie: jkmnet@ddraca.sk
- 8.4. Zmluvné strany sa dohodli, že vzájomná komunikácia bude prebiehať výhradne v slovenskom jazyku.
- 8.5. Pre plynutie lehôt platia ustanovenia zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov.

Článok 9.

Kontrola a audit

- 9.1. Oprávnené osoby na výkon kontroly/auditú sú :
 - a) IAZASI a ním poverené osoby,
 - b) RO pre Operačný program ZaSI,
 - c) Útvar následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby,

- d) Najvyšší kontrolní úřad SR, příslušná Správa finanční kontroly, Certifikační orgán a nimi pověřené osoby,
 - e) Orgán auditu, jeho spolupracující orgány a nimi pověřené osoby,
 - f) Splnomocnění zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov,
 - g) Osoby prizvané orgánmi, uvedenými v písm. a) až d) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ.
- 9.2. Kontrola povinností BSK a Zariadenia vyplývajúcich zo Zmluvy sa realizuje najmä prostredníctvom kontrol, realizovaných poverenými zamestnancami IAZASI. Kontrola realizácie NP DI BSK je zabezpečovaná v zmysle Zmluvy o NFP.
- 9.3. BSK a Zariadenie sa zaväzuje, že umožní výkon kontroly/auditov zo strany oprávnených osôb na výkon kontroly/auditov v zmysle príslušných právnych predpisov SR a EÚ, tejto Zmluvy a Zmluvy o NFP.
- 9.4. BSK a Zariadenie sú povinné jednotlivo, a v prípade potreby aj spolu, poskytnúť na požiadanie oprávnených osôb na výkon kontroly v zmysle čl. 9.1 Zmluvy kedykoľvek súčinnosť pri preukazovaní realizácie NP DI BSK, oprávnenosti vynaložených výdavkov a dodržanie podmienok poskytnutia finančných prostriedkov na realizáciu NP DI BSK v zmysle Zmluvy a Zmluvy o NFP.
- 9.5. BSK a Zariadenie sú povinné jednotlivo, a v prípade potreby aj spolu zabezpečiť pri kontrole/audite prítomnosť zodpovedných osôb, vytvoriť primerané podmienky na riadne a včasné vykonanie kontroly/auditov a zdržať sa konania, ktoré by mohlo ohroziť začatie a riadny priebeh výkonu kontroly/auditov.

Článok 10.

Zmena zmluvy

- 10.1. Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody všetkých Zmluvných strán, pričom akékoľvek zmeny a doplnky musia byť vykonané vo forme písomného a očíslovaného dodatku k tejto Zmluve.
- 10.2. BSK a Zariadenie je povinné oznámiť IAZASI všetky zmeny a skutočnosti, ktoré majú vplyv na plnenie Zmluvy alebo súvisia s plnením tejto Zmluvy alebo sa akýmkoľvek spôsobom tejto Zmluvy týkajú alebo môžu týkať, a to aj v prípade, ak má BSK a Zariadenie čo i len pochybnosť o dodržiavaní svojich záväzkov vyplývajúcich z tejto Zmluvy, a to bezodkladne od ich vzniku.

Článok 11.

Spôsoby ukončenia a zániku zmluvy

- 11.1. Riadne ukončenie zmluvného vzťahu nastane uplynutím doby, na ktorú bola Zmluva uzatvorená podľa Článku 12. odsek 12.2. tejto Zmluvy.
- 11.2. Mimoriadne ukončenie zmluvného vzťahu nastáva dohodou zmluvných strán alebo odstúpením od Zmluvy.
- 11.3. Mimoriadne ukončenie vzťahu nastáva tiež ku dňu zániku zmluvného vzťahu medzi IAZASI a Ministerstvom práce, sociálnych vecí a rodiny založeného Zmluvou o NFP. Zmluvné strany sú povinné bez zbytočného odkladu začať rokovanie o úprave podmienok tejto zmluvy ku dňu zániku zmluvného vzťahu medzi IAZASI a MPSVR SR.

- 11.4. Od Zmluvy môže BSK, Zariadenie alebo IAZASI odstúpiť v prípade podstatného porušenia Zmluvy a ďalej v prípadoch, ktoré ustanovujú právne predpisy SR.
- 11.5. Porušenie Zmluvy je podstatné, ak strana porušujúca Zmluvu vedela v čase uzavretia Zmluvy alebo v tomto čase bolo rozumné predvídať s prihliadnutím na účel Zmluvy, ktorý vyplynul z jej obsahu alebo z okolností, za ktorých bola Zmluva uzavretá, že druhá zmluvná strana nebude mať záujem na plnení povinností pri takom porušení Zmluvy alebo v prípade, ak tak ustanovuje Zmluva.
- 11.6. Na účely Zmluvy sa za podstatné porušenie Zmluvy zo strany BSK a Zariadenia považuje najmä:
- a) vznik nepredvídaných okolností na strane BSK a Zariadenia, ktoré zásadne zmenia podmienky plnenia Zmluvy a realizácie NP DI BSK a súčasne nejde o okolnosti vylučujúce zodpovednosť;
 - b) preukázané porušenie právnych predpisov SR v rámci realizácie projektu;
 - c) porušenie záväzkov vyplývajúcich z vecnej alebo časovej realizácie projektu a/alebo nesplnenie podmienok a povinností, ktoré BSK a Zariadeniu vyplývajú zo Zmluvy;
 - d) zastavenie realizácie NP DI BSK z neopodstatnených dôvodov;
 - e) poskytnutie nepravdivých a zavádzajúcich informácií, resp. neposkytovanie informácií v súlade s podmienkami Zmluvy zo strany BSK a Zariadenia;
- 11.7. Na účely Zmluvy sa za podstatné porušenie Zmluvy zo strany IAZASI považuje:
- a) vznik nepredvídaných okolností na strane IAZASI, ktoré zásadne zmenia podmienky plnenia Zmluvy a realizácie NP DI BSK a súčasne nejde o okolnosti vylučujúce zodpovednosť;
 - b) preukázané porušenie právnych predpisov SR v rámci realizácie projektu;
 - c) porušenie záväzkov vyplývajúcich z tejto Zmluvy.
 - d) v prípade že, BSK a Zariadenie identifikujú nedostatky týkajúce sa kvality zabezpečovaných vzdelávacích aktivít, resp. iných aktivít a činností v rámci NP DI BSK a zo strany IAZASI nepríde bez zjavného dôvodu k požadovanej a adekvátnej náprave.
- 11.8. V prípade podstatného porušenia Zmluvy je zmluvná strana oprávnená od Zmluvy odstúpiť okamžite, len čo sa o tomto porušení dozvedela.
- 11.9. Ak splneniu povinností Zmluvnej strany bráni okolnosť vylučujúca zodpovednosť (vis major), nepovažuje sa to za podstatné porušenie tejto zmluvy. Za okolnosť vylučujúcu zodpovednosť sa považuje prekážka, ktorá nastala nezávisle od vôle Zmluvnej strany a bráni jej v splnení jej povinností, ak nemožno rozumné predpokladať, že by Zmluvná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala, a ďalej že by v čase vzniku záväzku túto prekážku predvídala. Účinky vylučujúce zodpovednosť sú obmedzené iba na dobu, dokiaľ trvá prekážka, s ktorou sú tieto účinky spojené. Zodpovednosť Zmluvnej strany nevylučuje prekážka, ktorá nastala až v čase, keď bola Zmluvná strana v omeškaní s plnením svojej povinnosti, alebo vznikla z jej hospodárskych pomerov.
- 11.10. Zmluvná strana, ktorá spôsobila svojím konaním odstúpenie od tejto Zmluvy, je povinná na základe žiadosti, ostatným zmluvným stranám uhradiť náklady, ktoré im preukázateľne z uvedeného dôvodu vznikli.

- 11.11. Odstúpenie od Zmluvy je účinné dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od Zmluvy druhej zmluvnej strane spolu s uvedením presného dôvodu porušenia Zmluvy ostatným dvom Zmluvným stranám.

Článok 12.

Spoločné a záverečné ustanovenia

- 12.1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu všetkými Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia IAZASI v súlade so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 12.2. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31.10.2015, s výnimkou povinností vyplývajúcich zo Zmluvy o NFP (najmä súvisiacich s uchovávaním dokumentácie, kontrolou a auditom)
- 12.3. Osoby oprávnené konať v mene BSK a Zariadenia (štatutárny orgán a v prípade udelenia plnej moci aj splnomocnený zástupca) sú uvedené v prílohe č. 2 Zmluvy spolu s ich podpisovým vzormi a plnými mocami. BSK a Zariadenie je povinné bezodkladne oznámiť IAZASI zmenu alebo doplnenie týchto oprávnených osôb a doručiť IAZASI nové podpisové vzory a v prípade zmeny alebo doplnenia zástupcu aj novú plnú moc. V prípade zmeny zástupcu je BSK a Zariadenie povinné doručiť aj odvolanie alebo výpoveď plnej moci na predchádzajúceho zástupcu.
- 12.4. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade každej zmeny právnej úpravy a dokumentov, na ktoré Zmluva odkazuje, platí, že právne vzťahy vzniknuté pred nadobudnutím účinnosti zmeny sa spravujú ich účinným znením; vznik týchto právnych vzťahov, ako aj nároky z nich vzniknuté pred nadobudnutím účinnosti zmeny sa však posudzujú podľa doterajšieho znenia, ak nebude ustanovené inak.
- 12.5. Ak sa akékoľvek ustanovenie tejto Zmluvy stane neplatným v dôsledku jeho rozporu s právnymi predpismi SR a EÚ, nespôsobí to neplatnosť celej Zmluvy. Zmluvné strany sa v takom prípade zaväzujú bezodkladne vzájomným rokovaním nahradiť neplatné zmluvné ustanovenie novým platným ustanovením tak, aby zostal zachovaný účel Zmluvy a obsah jednotlivých ustanovení tejto Zmluvy.
- 12.6. V prípade nejasností alebo otázok, ktoré vzniknú v súvislosti s aplikáciou alebo s výkladom tejto Zmluvy, je subjektom, oprávneným na podávanie doktrínálneho výkladu jednotlivých ustanovení tejto Zmluvy, výhradne IAZASI, a to písomnou formou.
- 12.7. Všetky spory, ktoré vzniknú z tejto Zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie, sú Zmluvné strany povinné prednostne riešiť najmä v zmysle zákonov, na ktoré Zmluva odkazuje, resp. vzájomnými zmierovacími rokovaniami a dohodami v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi SR. V prípade, že sa vzájomné spory Zmluvných strán vzniknuté v súvislosti s plnením záväzkov podľa Zmluvy alebo v súvislosti s ňou nevyriešia, Zmluvné strany sa dohodli a súhlasia, že všetky spory vzniknuté zo Zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie, budú riešené na miestne a vecne príslušnom súde Slovenskej republiky podľa právneho poriadku Slovenskej republiky.
- 12.8. Táto Zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch s platnosťou originálu, pričom po podpise Zmluvy dostane BSK dva rovnopisy, Zariadenie jeden rovnopis a dva rovnopisy dostane IAZASI.

12.9. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tejto Zmluvy riadne a dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcich porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tejto Zmluvy a na znak súhlasu ju podpísali.

12.10. Každá zo Zmluvných strán sa týmto výslovne zaväzuje, že neprevedie nijaké práva a povinnosti (záväzky) vyplývajúce zo Zmluvy, resp. jej časti na iný subjekt, bez predchádzajúceho písomného súhlasu ostatných Zmluvných strán, uvedené neplatí, ak ide o:

a) prechod organizácie s právnym nástupníctvom,

b) prechod práv a povinností, ku ktorému došlo v dôsledku zmeny právnej úpravy.

V prípade porušenia tejto povinnosti jednou zo Zmluvných strán, bude zmluva o prevode (postúpení) zmluvných záväzkov neplatná a zároveň ostatné dve Zmluvné strany budú oprávnené od Zmluvy odstúpiť, a to s účinnosťou odstúpenia ku dňu, keď bolo písomné oznámenie o odstúpení od Zmluvy doručené ostatným dvom Zmluvným stranám.

Za IAZASI v Br

Ing. Martin Ružička

Za BSK, dňa:
10. 03. 2015

Ing. Pavol Frešo



Za Zariadenie

Mgr. Ján

Ob a zariadenie pre seniorov Rača
Pri vinohradoch 267
831 06 Bratislava
IČO: 30804191, DIČ: 2020880719

- 1 -

Zoznam príloh:

Prílohu č. 1 – Zmluva o NFP vrátane dodatkov, Dodatok č. 3 k zriaďovacej listine Fondu sociálneho rozvoja

Príloha č. 2 – Podpisové vzory

Príloha č. 3 – Usmernenie pre publicitu

Príloha č. 4 - Usmernenie pre monitoring

Príloha č. 5 – Veľkosť cieľovej skupiny